

СИГМА, СИГНАЛ, ЗНАК, ЗНАТЬ и ЗНАЧЕНИЕ

Сомников Александр Иванович

Аннотация. Рассмотрена вероятная этимология нескольких русских слов, имеющих общее происхождение

Начнем с рассмотрения слова СИГМА.

СИГМА

Происходит от древнегреческого σίγμα «сигма», далее из семитск.

ru.wiktionary.org

Этимология слова сигма

Комментарий. Здесь все очень просто. Этимологии – НЕТ. А значит, вполне может быть и СІГНА, то есть с согласной Н вместо М. Откуда и происходит слово СИГНАЛ. Посмотрим его этимологию.

СИГНАЛ

*От ср.-лат. signāle, от signum "знак". Далее от праиндоевропейского корня *sekw- "указывать, видеть", от которого тж. произошло прагерм. *sekhwanan (ср. англ. see, нем. sehen). Русск. сигнал – начиная с Петра I, заимств. через немецкое Signal или франц. signal – то же.*

ru.wiktionary.org

Этимология слова сигнал

Комментарий. Попытка выведения слова СИГНАЛ из «научной» реконструкции *СЭКВ неизвестной этимологии.

Сигна́л. Заимствование из французского, где signal восходит к латинскому signale – «знак, сигнал».

Происхождение слова сигнал в этимологическом – словаре Крылова Г. А.

Комментарий. Франко-латинское заимствование, без этимологии.

Сигнал. Латинское – signum (знак). Французское – signal. Немецкое – Signal. Слово «сигнал» известно в русском языке с начала XVIII в. (впервые встречается в изданиях Петровского времени). Слово является заимствованием из западноевропейских языков: французского или немецкого, где signal восходит к позднелатинскому signale от signum. Первоисточником является латинский глагол seco – «срезаю, пересекаю». В настоящее время слово используется в значении «условный знак». Родственными являются: Украинское – сигнал. Польское – sygnal. Производные: сигнальный, сигналить, сигнализация, сигнализировать.

Происхождение слова *сигнал* в *этимологическом словаре Семёнова А. В.*

Комментарий. Попытка выведения слова СИГНАЛ из латинского СЭКО, без его ЭТИМОЛОГИИ.

сигна́л род. п. -а, начиная с Петра I (Смирнов 276), народн. синга́л, кашинск. (См.). Через нем. *Signal* или франц. *signal* – то же от ср.-лат. *signāle, signum* «знак».

Происхождение слова *сигнал* в *этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.*

Комментарий. Нем.-франц.-ср.лат., БЕЗ этимологии.

Сигна́л. Заимств. в Петровскую эпоху из нем. яз., где *Signal* < франц. *signal*, восходящего к ср.-лат. *signale*, суф. производному от *signum* «знак».

Происхождение слова *сигнал* в *этимологическом – словаре Шанского Н. М.*

Комментарий. И здесь то же самое. Этимологии – НЕТ.

Предлагаемая этимология

Выражение СИГНАЛ может быть высказыванием, составленным словами СИ(м)+ГНАЛ, используемыми в слитном виде и в сокращении, в значении ЭТИМ ГНАЛ, то есть привел в какое-либо действие или движение. Слову СИГНАЛ! соответствует другое русское слово – ПОГНАЛИ! Слово ГНАТЬ в свою очередь требует этимологии. Поэтому обратимся к нему.

ГНАТЬ

Гнать. Общеславянское слово индоевропейской природы. Однокоренные слова встречаются во многих индоевропейских языках: литовское *genu* и древнепрусское *guntwei* оба в значении «гони», древнеиндийское *hanti* в значении «бьет». Первоначальное значение глагола *гнать* – «охотиться, преследовать». Обнаруживается неожиданное родство у русского глагола и в современном английском языке: *hunt* – «охота; охотиться».

Происхождение слова *гнать* в *этимологическом словаре Крылова Г. А.*

Комментарий. ГНАТЬ это ГЕНУ, ГУНТВЭЙ или ХАНТИ, БЕЗ дополнительной этимологии.

гнать, гоню́, укр. гна́ти, 1 л. ед. ч. жену́, др.-русск. гънати, 1 л. ед. ч. жену, ст.-слав. гънати, женж ἑλαύνω (Супр.), сербохорв. гна̀ти, жѐнѐм, чеш. hnáti, ženi, словц. hnat', польск. gnać, в.-луж. hnać, н.-луж. gnaś. || Родственно лит. *genu*, *giñti* «гнать», *gini*, *ginti*, лтш. *dženu*, *dzīt* «защищать», др.-прусск. *guntwei* «гнать», *gunnimai* «мы гоним», далее, др.-инд. *hanti* «бьет», авест. *ǰainti*, греч. θείνω «бью, рублю», алб. *gjanj* «гоню», ирл. *gonim* «раню», арм. *gan* «удары, побои», греч. φόνοϛ «убийство», др.-исл. *gandr* м. «тонкая палка», *gunnr*, *gidr* ж. «борьба»; см. Траутман, BSW 85; М. – Э. 1, 558; Френкель, IF 51, 142; Мейе – Вайан 21. Об алб. *gjanj* «гоню», *gjah* «охота»,

которые Г. Майер (*Alb. Stud.* 3, 7) относит сюда же; см. Педерсен, *KZ* 36, 330 и сл.; Барич, *Alb. Stud.* 1,71 и сл.; Торп 124. Ст.-слав. прич. гънанъ Зубатый (*LF* 28, 27 и сл.) сравнивает с др.-инд. *(ā)ghnānās* «сражающийся», авест. *avaunāna-* «убийца». Не требуется разделять женж и гънати и сравнивать последнее с лит. *gáupi* «получаю»; ср. Ильинский, *Jagić-Festschrift* 296 и сл.; *РФВ* 78, 189; см. Траутман, там же и стр. 101.

Происхождение слова *гнать* в [этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.](#)

Комментарий. Набор слов из разных языков, даваемых без этимологии.

Гнать. Общеслав. Того же корня, что и др.-инд. *hánti* «бить», лит. *genù* «гоню» (скот), арм. *ganel* «бить палкой» и т. д. Исходные значения – «гнать» (скот), «преследовать» (во время охоты).

Происхождение слова *гнать* в [этимологическом словаре Шанского Н. М.](#)

Комментарий. Того же «корня», что ХАНТИ, ГЕНУ, ГАНЕЛЬ, без всякой этимологии.

Предлагаемая этимология

Слово ГНАТЬ в полном виде является высказыванием составленным словами ГОН+А+ТЬ или ГОН+Я+ТЬ, то есть ТЕБЯ, используемыми в слитном виде и в сокращении, в значении ГОН(ю)+Я+ ТЕБЯ.

В свою очередь ГОН это сокращение слова ОГОНЬ в прямом Рис. 1 или переносном Рис. 2 значении.



Рис. 1. Лесной (о)ГОН(ь), ГОНящий прочь все живое



Рис. 2. ГОН у оленей.

ГОН у животных в сезон размножения означает ОГОНЬ в крови у самцов, ГОНЯЩИХ соперников за обладание самками.

Посмотрим также и слово ОГОНЬ.

ОГОНЬ

Огóнь. Общеславянское слово индоевропейской природы. В древнеиндийском находим *agnis*, в латинском – *ignis* и т.д.

Происхождение слова *огонь* в этимологическом онлайн-словаре Крылова Г. А.

Огонь. Древнерусское – *огнь (огонь)*. Общеславянское – *огнь*. Индоевропейское – *agnis*. Появление слова *огонь* в русском языке некоторые исследователи относят к V–VI вв., хотя появиться оно могло значительно раньше. Это слово происходит от общей индоевропейской основы *agnis*. Встречается во многих европейских и азиатских языках (древнеиндийское – *agni*, латинское – *ignis*, литовское – *ignis*). В Древней Индии бога домашнего очага называли *Агни*. Родственными являются: Украинское – (в)огонь. Белорусское – *агонь*. Болгарское – *огън*. Словенское – *ogenj*. Польское – *ogień*. Производные: *огненный, огневой, огонек*.

Происхождение слова *огонь* в этимологическом словаре Семёнова А. В.

огóнь род. п. *огня́*, укр. *огóнь*, род. п. *огню́*, др.-русск. *огнь*, ст.-слав. *огнь ꙗ҃ѡр* (Зогр., Супр.; см. Ван-Вейк, *ZfslPh* 9, 99; Дильс, *Aksl. Gr.* 129, 161 и сл.), болг. *огън*, сербохорв. *огањ, огња*, словен. *ògənj*, чеш. *оheň*, род. п. *ohně*, словц. *оheň*, польск. *ogień*, в.-луж. *woheń*, н.-луж. *hogeń* Происходит из **ognis*, родственного лит. *ignis*, род. п. *igniẽs*, вост.-лит. *ùgnis*, лтш. *uguns* (и – результат редукции о-, судя по лит. *agnis* «огненный»), др.-инд. *agnis* м. «огонь», хетт. *agniš*, лат. *ignis* из **egnis*; см. Траутман, *BSW* 334 и сл.; Fortunatov, *KZ* 36, 35; Шпехт 19; Френкель, *BSpr.* 35, 40; М.-Э. 4, 295; один случай – др.-лит. *ingnis* – описка вместо *ignis*; см. Траутман, там же; Буга у Преобр. I, 638. Праформа **ngnis*, которая еще и сейчас пользуется

популярностью, невероятно ни со слав., ни с италийск. точки зрения (см. Вальде-Гофм. 1, 676). Она представлена у Соссюра (MSL 7, 93), Мейе (MSL 8, 236, 315), Педерсена (KZ 38, 395), Сольмсена (Unters. gr. Lautl. 218), Младенова (94), Гуйера (LF 66, 459), которые сближают *огонь* с др.-инд. *āṅgāras* «уголь», русск. *уголь* (см.). Невероятно сравнение *огнь с лит. *ùnkstu*, *ùnkti* «стонать, скулить», лат. *incō*, *-āre* – о крике медведя, слав. **jęčati* (см. *ячѣть*), вопреки Лер-Славинскому (*Mélanges Belić* 415 и сл.). Смелые сравнения с лат. *egula* «вид серы» и под. имеются у Лёвентала (*WuS* 11, 54). Недостоверно родство с сербохорв. *виџањ* «кузница», чеш. *вѹһей* «кузнечный горн» (см. Траутман, там же); см. против Эндзелин, *Lett. Gr.* VII; Ильинский, *РФВ* 74, 133.

Происхождение слова *огонь* в [этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.](#)

Огóнь. Общеслав. Того же корня, что лат. *ignis*, лит. *ignis* и т. д.

Происхождение слова *огонь* в [этимологическом словаре Шанского Н. М.](#)

Общий комментарий

Здесь как обычно никакой этимологии НЕТ. Есть лишь примеры обозначений этого понятия в разных языках и произношениях.

Предлагаемая этимология

Слово ОГОНЬ может быть высказыванием, составленным исходными простыми словами ОГО+НЬ (или НЫ), то есть произвольными сочетаниями звуков, по определению не имеющими этимологии, где слово ОГО! является восклицательным высказыванием, обозначающим что-то *большое* или *опасное*, а слово НЫ это исходное обозначение личного местоимения 1 лица множественного числа. Впоследствии замененного словом МЫ, из-за чего и возникло *неправильное* склонение – МЫ, НАС, НАМ, НАС, НАМИ, о НАС. Вместо исходно *правильного* – НЫ, НАС, НАМ, НАС, НАМИ, о НАС. Общее значение слова ОГОНЬ таково – нечто БОЛЬШОЕ и ОПАСНОЕ для НАС.

ЗНАК

Знак. Общеславянское слово, образованное от глагола *знати*, имевшего смысл «отличить, выделить». См. также *знать*.

Происхождение слова *знак* в [этимологическом онлайн-словаре Крылова Г. А.](#)

Комментарий. Производное от глагола ЗНАТИ, без дополнительной этимологии.

Знак. Древнерусское – *знакъ*. Слово – производное от общеславянского *znati* в значении «отличать, заметить». В древнерусском языке слово употребляется с XI в. Производные: *знаковый*, *значимый*, *значимость*.

Происхождение слова *знак* в [этимологическом онлайн-словаре Семёнова А. В.](#)

знак, а, *зна́чить*, укр. *знак*, др.-русск., *цслав. знакъ*, болг. *знак*, сербохорв. *znâk*, род. п., *znâka*, словен. *znâk*, чеш., *slвц. znak*, польск. *znak*. См. *знать*.

Происхождение слова *знак* в [этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.](#)

Знак. *Общеслав. Суф. производное (суф. -к-, ср. знак, звук) от знати в значении «отличать, заметить».* См. *знать*. Ср. *отличие, заметка*.

Происхождение слова *знак* в [этимологическом словаре Шанского Н. М.](#)

Предлагаемая этимология

Выражение ЗНАК может быть высказыванием, составленным словами ЗНА(ю)+К(ак), используемыми в слитном виде и в сокращении. Его значение таково ЗНА(ю)+К(ак) следует поступать после его получения.

ЗНАТЬ

Знать. *Общеславянское слово индоевропейской природы (в древнеиндийском janati – «знает», в готском kinnan – «знать», греч. gignosko – «узнаю»).* См. также *знамя, знак, знаменитый*.

Происхождение слова *знать* в [этимологическом словаре Крылова Г. А.](#)

Комментарий. КУННАН или ГИГНОСКО якобы объясняют происхождение слова ЗНАТЬ.

Знать. *Старославянское – знати. Древнеиндийское – janati (знает). Слово имеет два лексических значения: знать – «высшие слои общества»; знать – «быть в курсе чего-либо».* В общеславянский язык слово пришло из индоевропейского, в котором подобный корень использовался в значении «отличать, узнавать». В древнерусском языке слово начинает употребляться с XI в. Родственным является: Словенское – *znati*. Производные: *знающий, знатный, признавать, узнавать, знание*.

Происхождение слова *знать* в [этимологическом словаре Семёнова А. В.](#)

знать I, ж. «высшие слои общества», укр. *знати*, сюда же инф. *знать*. Ср. греч. *γνῶσις* «познание», др.-инд. *prājñātiṣ* – то же, д.-в.-н. *ur-knāt* «agnitio», лат. *pōtiō*; см. Бругман, *Grdr.* 2, 1, 435; Вальде – Гофм. 2, 177; Либерт 100; Торп 36. [Иначе см. Матл, *Studie a práce lingu. Havr.*, стр. 137, сноска 21. – Т.]

знать II, *знáю*, укр. *знáти*, блр. *знаць*, др.-русск., ст.-слав. *знати*, *знаѣж γγνῶσκω* «узнаю», *γγωρίζω* «делаю известным, объясняю» (Клоц., Супр.), болг. *знáя*, сербохорв. *знáти, знáм*, словен. *znáti, znáť*, др.-чеш. *znáti, znáji*, чеш. *znáti*, *slвц. znat'*, польск. *znać*, в.-луж. *znać*, н.-луж. *znaś*. || Родственно лит. *žinóti, žinaĩ* «знать», лтш. *zinu, zināt*, др.-прусск. *ersinnat* «узнать», др.-инд. *jānāti* «знает», страд. *jñāyātē*, др.-перс. *adānā* «он узнал», д.-в.-н. *irknāan* «узнавать» (из **knējan*), греч. *γγνῶσκω* «узнаю» (аор. *ἔγνω*:

ст.-слав. аор. позна), лат. *pōscō*, алб. *pih* «знаю, узнаю», 2, 3 л. ед. ч. *pih*, гот. *kann* «знаю», тохар. *knān* «знать»; см. Траутман, *BSW* 371; М.—Э. 4, 723; Уленбек, *Aind. Wb.* 103. Еще Брандт (*РФВ* 25, 220) отклоняет праформу **žьn-*, сравнивая с др.-инд. *jñātás*, лат. *ignōtus*, греч. *γνωτός* «узнанный», ирл. *gnáth* «известный»; ср. также Мейе, *MSL* 19, 182. Ст.-слав. знань, прич.; ср. др.-инд. *jajñānás* (Зубатый, *LF* 28, 31), как ст.-слав. знатель: др.-инд. *jñātár-*, авест. *žnātar-* «знаток» (Бартоломэ, *Air. Wb.* 1717). [И.-е. **ǵen-* «знать», несомненно, тождественно **ǵen-* «рождать(ся)» и происходит из этого последнего; см. Трубачев, *ВЯ*, 1957, №2, стр. 90 и сл.; «Терм. родства», стр. 148 и сл. Ср. еще Манн, «*Slav. Rev.*», 34, №83, 1956, стр. 523; Френкель, «*Lexis*», 2, 1949, стр. 154. — Т.]

Происхождение слова *знать* в [этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.](#)

Знать (аристократия). Искон. Производное от *знати* «отличать, замечать; знать». Буквально — «те, которых знают; отмеченные, знаменитые, известные». См. *знать* (глагол).

Знать (глагол). Общеслав. индоевроп. характера (ср. латышск. *zināt*, нем. *kennen*, тохарск. *knān* и т. д.). Соверм. *зна-* < индоевроп. **ǵen-* «знать», тождественного **ǵen-* «рождать(ся), быть родственным». См. *жена*. Первоначально *знать* — «отличать, узнавать» (своих сородичей по родовому знаку).

Происхождение слова *знать* в [этимологическом – словаре Шанского Н. М.](#)

Комментарий. Попытка выведения слова ЗНАТЬ из «научной» реконструкции *ГЕН или слова ЗНАК, не имеющих этимологии.

Предлагаемая этимология

Глагол ЗНАТЬ является высказыванием, составленным исходными простыми словами З(а)+НА+ТЬ (или ТЫ), то есть произвольными сочетаниями звуков, по определению не имеющими этимологии, используемыми в слитном виде и в сокращении. Его значение таково — то, что должно произойти после (ЗА)+получения (НА)+ТЫ, то есть ТОБОЙ.

Существительное ЗНАТЬ соответствует отглагольному прилагательному ЗНАЮЩИЕ нечто, известное не абы кому, а лишь избранным по важному признаку (происхождению или богатству).

ЗНАНИЕ и ЗНАЧЕНИЕ

Выражение ЗНАНИЕ это высказывание, составленное исходными простыми словами — ЗА (то есть ПОСЛЕ)+НА (то есть ДАЮ, БЕРИ)+НИ+Е(сть), то есть произвольными сочетаниями звуков, по определению не имеющими этимологии,

используемыми в слитном виде и в сокращении. Его значение такого – *то, что возникает после получения того, чего прежде не было.*

А слово ЗНАЧЕНИЕ это высказывание, составленное теми же исходными простыми словами – ЗА (то есть ПОСЛЕ)+НА(то есть ДАЮ, БЕРИ)+НИ+Е(сть), но с добавлением слова ЧЕ (или ЧЁ, то есть ЧТО).

Это более полное высказывание, включающее слово ЧЕ или ЧЁ, то есть ЧЕГО, подвергнутое *сокращению* в слове ЗНАНИЕ.

СИГНАЛИЗАЦИЯ

Морфологические и синтаксические свойства

сиг-на-ли-за-ци-я

Корень: -сигнал-; интерфикс: -из-; суффикс: -ациј; окончание: -я [Тихонов, 1996]

Комментарий. По Тихонову в слове СИГНАЛИЗАЦИЯ смысловым или лексическим значением обладает только его часть СИГНАЛ, а оставшаяся часть ИЗАЦИЯ имеет лишь грамматическое, а не лексическое значение.

Предлагаемая этимология

Слово СИГНАЛИЗАЦИЯ является высказыванием, составленным словами СИГНАЛ+И+ЗА+СИЯ(то есть ЭТО или ЭТА), используемыми в слитном виде и в сокращении. Его значение таково – СИГНАЛ+И (то, что)+ЗА+ЭТИМ (следует).

АССИГНАЦИЯ

Происходит от польского asygnacja, далее из латинского assignatio «указание, назначение» от assignare «указывать, назначать», далее от signum «знак»

ru.wiktionary.org

Этимология слова ассигнация

Комментарий. От СИГНУМ – знак, без его дополнительной этимологии.

ассигна́ция 1. «денежный перевод; чек», 2. «бумажный денежный билет», с 1704 г.; см. Христиани 41. Через польск. asygnacja из лат. assignatio.

Происхождение слова ассигнация в этимологическом словаре Фасмера М.

Комментарий. Расширенное, *метафорическое* значение производного слова СИГНУМ, без его собственной этимологии.

Морфологические и синтаксические свойства

ас-сиг-на-ци-я

Корень: -ассигн-; суффикс: -ациј; окончание: -я [Тихонов, 1996].

Комментарий. По Тихонову слово АССИГНАЦИЯ имеет смысловой «корень» АССИГН *неизвестной* этимологии и значения, а две грамматические

категории – «суффикс» -АЦИЙ и «окончание» -Я, не имеющие смысловых, то есть лексических значений.

Предлагаемая этимология

Слово АССИГНАЦИЯ является высказыванием, составленным словами АС+СИГНА(л)+СИЯ, используемыми в слитном виде. Посмотрим на слово АС.

Этимология

Из *франц. as* «туз», из *ст.-франц. as* «один, одно очко» (на игральной кости), из *лат. as* «ас, асс» (медная монета), далее из неизвестной формы, предположительно из *этруск. или греч.* В значении «мастер воздушного боя» – из *фр. воен. жарг.*, далее из *фр. спорт. жарг.* значения «первоклассный спортсмен», употреблявшегося в начале XX в.

Комментарий. Предположительно слово АС может означать первый или исходный. Слово РАС, означающее начало счета, может давать сокращение АС. Поэтому выражение АССИГНАЦИЯ, составленное словами (р)АС+СИГНА(л)+СИЯ, используемыми в слитном виде и в сокращении может означать *первый или начальный сигнал это.*

АССИМИЛЯЦИЯ

Значение. Действие или состояние *уподобления, усвоения или слияния.*

Морфологические и синтаксические свойства

ас-си-ми-ля-ци-я

Корень: *-ассимил-*; суффикс: *-яциј*; окончание: *-я* [Тихонов, 1996].

Предлагаемая этимология

Выражение АССИМИЛЯЦИЯ может быть составлено словами (р)АС+СИМУЛЯЦИЯ, используемыми в слитном виде и в небольшом искажении (заменой первого И на У).

СИМУЛЯЦИЯ

Происходит от латинского *simulatio* «видимость, притворство», от глагола *simulare* «уподоблять; симулировать», далее из *similis* «похожий, подобный», из *стар. setol* «вместе» (восходит к праиндоевр. **set-* «одинаковый»).

ru.wiktionary.org

Этимология слова симуляция

Комментарий. Слово СИМУЛЯЦИЯ в таком же значении – УПОДОБЛЕНИЕ, дает производное АССИМИЛЯЦИЯ. По-видимому, означающее *быстрое* уподобление.

Предлагаемая этимология

Слово СИМУЛЯЦИЯ может быть высказыванием, составленным словами СЕ+МУЛЯ(ж)+СИЯ, используемыми в слитном виде. Его первая гласная

безударна, ее произношение неотчетливо и нормируемая запись «И» всего лишь предположительна.

МУЛЯЖ

Происходит от французского *toulage* «литьё, отливка; муляж», от *touler* «формовать, отливать (в форму); вылепливать».

Этимология слова муляж

ru.wiktionary.org › муляж

Муляж. Заимств. в Советскую эпоху из франц. яз., где *toulage* – суф. производное от *toile* «литейная форма» < лат. *modulus* «мера». См. *мода, модель*.

Происхождение слова *муляж* в этимологическом словаре Шанского Н. М.

Комментарий. Слово МУЛЯЖ это тоже уподобление какому-то оригиналу.

Предлагаемая этимология

Слово МУЛЯЖ в исходном виде вероятно МОУЛЯЖ, в сокращениях МОВЛЯЖ, МОЛЯЖ или МУЛЯЖ, составлено исходными простыми словами МОВ или МОЛ+(г)ЛЯ+Ж(е) в значении МОЛ(вить)+(г)ЛЯ(нь)+Ж(е), то есть погляди же на полученный результат уподобления чему-либо.

МОЛВЬ

Людская молвь и конский топ (Пушкин)

молва́ диал. *мóлва* «голос», арханг. (Подв.), *мóлвить*, *мóлвлю*, др.-русск. *мълеа* «*fata*», *мълвити*, ст.-слав. *мльва тарахѣ* (Клоц., Супр.), *мльвити θоруβεῖν*, болг. *мълва́* «молва», *мълвя́* «говорю, спорю» (Младенов 310), словен. *tólviti* «ронтать, ворчать», чеш. *mluva* «речь», *mluviti*, слов. *mluvit'*, польск. *mowa* «речь», *tówić*, в.-луж. *tołwić* сюда же укр. *мóва* «язык», *роз-мовля́ти* «разговаривать» Родственно др.-инд. *bráviṭi* «говорит», авест. *traoiti* – то же, *trūitē*, инф. «говорить, читать»; см. И. Шмидт, *Vok.* 2, 26; Бартоломэ 1192 и сл.; Бернекер, *IF* 8, 286 и сл.; Перссон 37; Уленбек, *Aind. Wb.* 193 (с оговорками – *PWB* 30, 271). Ср. мол [Семереньи («*Emérita*», 22, 1954, стр. 159 и сл.) ставит вопрос о родстве с лат. *prō-mulgāre* «объявлять во всеуслышание» < **molgā* «говорение, разговор»; сюда же гомер. *νυκτός ἀμολυῖ* «в безмолвие ночи» < **mel-g-*, расширение **mel-*, ср. далее авест. *mar*, греч. *μέλος*, слав. **тъlv-* из **melw-*, греч. *μέλω* «хвалю» (гомер.) и **meldh-* в нем. *melden* «заявлять», хетт. *meld-* «давать обет, читать». – Т.]

Происхождение слова *молва* в этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.

Комментарий. Фасмер перебирает слова из разных словарей, не устанавливая само происхождение слова. «Научная» реконструкция *МОЛГА, *МЭЛГ, *, *МЭЛ без их этимологии или же *МЪЛВ в латино-кириллической

записи ничуть не проясняют происхождение слова МОЛВА. Но автор и редактор оба делают вид, что этого не замечают. Этимологии НЕТ.

Предлагаемая этимология

Выражение МОЛВЬ составлено исходными простыми словами МО+Л(и)+В(ы), используемыми в слитном виде и в сокращении. Где слово МО означает МОЧЬ, то есть МО+ЧЁ(то) или МОЩЬ, то есть МО+(е)Щ(е). То, что ВОЗМОЖНО, то есть ВОЗ(никнуть)+МО+Ж(е)+НО(при определенных условиях), или СМОГУ, то есть С(е)+МО+ГУ. В целом это какая-то возМОжность или способность. МОЛВЬ это то, что толкуют или *перетирают* в качестве некой возможности.

МОЛ

Мол (сооружение). Это название портового сооружения является заимствованием из итальянского, где находим толо.

Мол (частица). Эта частица, указывающая на то, что произносимые слова передают чужую речь, возникла в результате сокращения глагола молвил.

Происхождение слова мол в этимологическом онлайн-словаре Крылова Г. А.

II. част. «де, дескать» (для пересказывания прямой речи), стар. молыл, Грам. 1554 и 1643 гг.; см. Соболевский (Лекции 149), согласно которому это аллегроя форма из мólвил; ср. диал. гыт, грыт из говорит I. (напр., портовый). Заимств. из ит. толо – то же; см. Маценауэр 398; Преобр. I, 553. Ср. му́ла.

Происхождение слова мол в этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.

Мол (частица). Искон. Сокращение в «скороговорной» устной речи глагола молвил (ср. диал. грит < говорит).

Происхождение слова мол в этимологическом словаре Шанского Н. М.

Предлагаемая этимология

МОЛ, то есть МО+ЛИ, это сокращение слова МОЛВЬ в значении *возможно* ЛИ.

МОЛИТЬ и МОЛВИТЬ

*Этимология. Происходит от праслав. *molditi, от кот. в числе прочего произошли: ст.-слав. молити (δείσθαι, παρακαλεῖν – Мар., Зогр., Сунр.), молитисѧ (просεύχεσθαι – Сунр.), русск. моли́ться, молюсь, укр. мо́лити, белор. мо́ліць, болг. мо́ля «прошу», -се «молюсь», сербохорв. мо́лити, мо́лим, словенск. móliti, mólim, др. словенск. modliti se (Фрейз.), чешск. modlit se, словацк. modliť sa, польск. modlić się, в.*

ru.wiktionary.org

молить – Викисловарь

Комментарий. «Научная» реконструкция *МОЛДИТИ – неизвестной ЭТИМОЛОГИИ.

мо́литъ молю́ I, моли́ться, молю́сь, укр. моли́ти, блр. мо́ліць, ст.-слав. моли́ти δεῖσθαι, παρακαλεῖν (Мар., Зогр., Супр.), -ся προσεύχεσθαι (Супр.), болг. мо́ля «прошу», -се «молюсь», сербохорв. мо́лити, мо́лим, словен. mólití, mólim, др. словен. modliti se (Фрейз.), чеш. modliti se, словц. modlit' sa, польск. modlić się, в.-луж. modlić so, н.-луж. modliś Родственно лит. maldà «просьба», maldýti, maldai «умолять», mēlsti, mēdžiù «просить, молить(ся)», хетт. mald-, maltāi- «просить, говорить», арм. maltԶет «умоляю», д.-в.-н. mēldōn, нов.-в.-н. melden «заявлять, докладывать»; см. Бенвенист, BSL 33, 133 и сл.; Мейе. BSL 36, 119; Мейе-Вайан 503; Педерсен, KZ 39, 361; Траутман, BSW 177; Фридрих, Neth. Wb. 134. Едва ли прав Бернекер (2, 65 и сл.), пытаясь отождествить с этим словом

мо́литъ II. Слав. метатеза *modliti < *molditi объясняется, возм., табуистическими побуждениями; ср. религиозный характер этого слова. В таком случае излишня праформа *moldla у Бернекера (там же), которую едва ли можно было бы мотивировать, потому что, напр., мгла (см.) содержит уже и.-е. *-lā мо́литъ молю́ II. «бить скотину», воронежск., вятск., перм. (Даль) Считается родственным д.-в.-н. mulpen «растирать», австр.-нем. mülln «кастрировать раздавливанием яичек», др.-инд. mūṇḍas «остриженный наголо, куцый», ирл. molt «баран» (*moltos); см. Лиден, Stud. 88; Беценбергер у Стокса 212; Р. Мух, D. St. 47 и сл. Едва ли приемлемо отождествление с мо́литъ I у Бернекера (2, 65 и сл.), Преобр. (I, 549), поскольку мо́литъ «бить, резать скотину» не обозначает какого-то определенного времени убоя скота. Ср. примеры у Даля (2, 884). Далее см. мелю́, мо́лоть.

Происхождение слова [молить](#) в [этимологическом словаре Фасмера М.](#)

Комментарий. «Научная» реконструкция *МОЛДИТИ или *МОДЛИТИ оба неустановленной ЭТИМОЛОГИИ.

Мо́литъ. Общеслав. Соврем. форма – из *modliti (dl > л), которое возникло в результате метатезы (ld > dl) из *molditi, родственного лит. maldýti «просить», хеттск. mald- «просить, говорить», нем. melden «сообщать» и др. Первично – «говорить ритуальные слова при принесении жертвы» (когда что-л. просят) > «просить» вообще.

Происхождение слова [молить](#) в [этимологическом словаре Шанского Н. М.](#)

Комментарий. И здесь то же самое. Этимологии НЕТ.

Предлагаемая этимология

Слово МОЛИТЬ это выражение, составленное исходными простыми словами словами МО+ЛИ+ТЬ, используемыми в слитном виде, в значении МО(жешь)+ЛИ+ТЬ (в этом, сам знаешь в чем, мне помочь)?

МОЛВИТЬ

Морфологические и синтаксические свойства

мол-вить

Корень: -молв-; суффикс: -и; глагольное окончание: -ть [Тихонов, 1996]

Предлагаемая этимология

Выражение МОЛВИТЬ составлено словами МО+Л(и)+ВИ+ТЬ, используемыми в слитном виде. Слово ВИ может означать ВИ(деть) или (у)ВИ(деть), относящееся к кому-то другому.

В русском языке с его развитой системой склонений или спряжений легко применимо множество сокращений, вполне понятных к ходу общения, но непередаваемых без дополнительных пояснений Рис. 3.



Рис. 3. – Ещё! – Бери! – Себе! («Операция Ы и другие приключения Шурика»)

Делающих текст громоздким и неуклюжим. Тогда как в оригинале он может быть ярким и кратким.